

Argentina



Consulado General de la
República Argentina

Hamburgo

República Federal de Alemania

Diciembre

Calendario Cultural

2014

Hamburgo, Bremen, Schleswig-Holstein,
Mecklenburgo-Pomerania Occidental y Baja Sajonia





1) Recital de violoncello y piano

Carlos Nozzi, violoncello, y Patricia Vila, piano

El Consulado General de la República Argentina en Hamburgo tiene el agrado de invitar al concierto de los muz destacados músicos argentinos Carlos Nozzi, violoncello, y Patricia Vila, piano.



Carlos Nozzi nació en Rosario. Durante dos temporadas fue solista de la Orquesta Estable del Teatro Colón. También se desempeñó como violoncello principal del Ensamble Musical de Buenos Aires bajo la dirección de Pedro I. Calderón. Desde 1983 es solista de la Orquesta Filarmónica de Buenos Aires. Asimismo, integra conjuntos de jerarquía de música popular, como “Tanguerísimo” y “Sex-Tet”, este último creado por Astor Piazzolla en 1989 con el cual ofreció numerosos recitales en Europa.

Patricia Vila nació en Buenos Aires. Con su segundo disco “2 Pianos”, junto a Fernanda Morello, obtuvo el premio Carlos Gardel 2006 al mejor disco de música

clásica, que fuera editado por Emi Classics con la obra completa para dos pianos de Debussy y Shostakovich. Ha participado en prestigiosos ciclos en Argentina, Estados Unidos e Italia. En 1997 fundó el Centro de Estudios “Musicarte XXI”, el cual dirige hasta la fecha.

Programa del concierto:

Edvard Grieg	Sonata en La Menor Op. 36
Alberto Ginastera	Pampeana Nro. 2 Op. 21
Robert Schumann	Phantasie-Stücke Op. 73
Astor Piazzolla	Invierno y verano porteños

Entrada libre y gratuita.

Datos sobre el evento

Fecha y Lugar	Miércoles 10/12/2014 a las 19:00 hs Laeishalle (antigua Musikhalle) - Sala: “Kleiner Saal”, Johannes-Brahms-Platz entrada por Gorch-Fock-Wall, Hamburgo.
----------------------	--

Usted puede consultar el programa en castellano y en alemán en www.chamb.mrecic.gov.ar

Para mayor información:

- Consulado General de la República Argentina en Hamburgo
Tel.: 040/441846-0 - Fax: 040/41 05 103 - chamb@mrecic.gov.ar
- Página de internet de Laeishalle-Elbphilharmonie Hamburgo:
<http://www.elbphilharmonie.de>



2) "EL SONIDO DE MI TIERRA"

Compañía "Tango Puro Argentino y Más"
con
Nicole Nau & Luis Pereyra

"Es un abrazo de amor a la tierra argentina que baila y canta.

Es el elixir que beben los artistas Nau-Pereyra de la savia instalada en la raíz musical de la tierra nativa.

Ellos recuperan movimientos casi extinguidos de las danzas populares argentinas, como el Tango, La Milonga ciudadana, La Zamba, La Chacarera, La Arunguita, zapateos perdidos en el tiempo y La Vidala, entre otros.

Es un espectáculo mezcla de danza y locura, que penetra en las alegrías, y la sangre baila por dentro como implorando la vida.

Los instrumentos de percusión vienen de Santiago del Estero, tierra de Pereyra, el bandoneón viene de Alemania, tierra de Nau. Juntos trazan urdimbres en un telar imaginario donde todo es un instante eterno dentro de un patio y los sonidos argentinos conviven en una fiesta única e irrepetible.

'El Sonido de mi Tierra' son pequeñas historias bailadas y cantadas en el gran universo del pueblo argentino, un espectáculo nacional y para el mundo."



Datos sobre las presentaciones

Fecha
y
Lugar

04.12.14 a las 19:30 h
Ernst Barlach Theater, Franz-Parr-Platz 8, GÜSTROW

Para mayor información y reservas

www.the-great-dance-of-argentina.de



3) OBRA DE TEATRO PARA TODA LA FAMILIA

“Espectáculo teatral para toda la familia en el que el juego y el sentido del humor son las principales sintonías de comunicación.”



“Una propuesta navideña mediante la cual se acerca a los más pequeños al lenguaje del clown y a los adultos se les devuelve las ganas de jugar. Todo sucede a través de la amistad entre dos insólitos elfos y sus circunstancias. Disfrute junto a su familia de un fascinante viaje al mundo de los regalos y sus poderes hipnóticos.”

Entrada: niños 5€, adultos 8€

Datos sobre la presentación

Lugar Instituto Cervantes Hamburg, Chilehaus Hamburg, Fischertwiete 1

Fecha Sábado, 13 de diciembre, a las 16 h

Para reservas: Silvina Masa msilvi@yahoo.com - Tel.: 0173 8606884



4) MOXI BEIDENEGL Y JUAN MARIA SOLARE

“Otro Lugar- Otro Tango”



La cantante Moxi Beidenehl y el pianista Juan María Solare brindarán un concierto en Hamburgo en diciembre de este año.

El repertorio de dichos artistas argentinos incluye música para canto y piano de autores de nuestro país, con un fuerte acento en el Tango Nuevo y algo del tradicional: Gardel, Troilo, Piazzolla, Saúl Cosentino - además de composiciones de ambos intérpretes.

Datos sobre la presentación

Lugar Kulturladen St. Georg, Alexanderstr. 16, Hamburgo

Fecha 21 de diciembre 2014, a las 20 h

Para mayor información

▶ <http://www.todotango.com/musica/tema/196/La-ultima-grela/>

▶ <http://www.kulturladen.com>



5) Cine Latinoamericano

Las siguientes películas argentinas que serán proyectadas por el
“Cine 3001”, dentro de su ciclo

“Días del Cine Latinoamericano 2014”.

Del 4 al 17 de diciembre

1. “Mercedes Sosa “
2. “Relatos Salvajes”
3. “El 5 de Talleres - El cinco”

Para más información, consultar el sitio web:

www.3001-kino.de



6) „NAVIDAD EN COMPAÑÍA”

Si desean pasar la Noche Buena en compañía, vean las informaciones detalladas del Kulturladen St. Georg e.V. en el anexo.



Lugar	KULTURLADEN ST. GEORG e.V., Alexanderstraße 16, 20099 Hamburg
Fecha	Miércoles, 24 de diciembre a las 20:00 horas
Para mayor información	
Página web del KULTURLADEN: ▶ info@kulturladen.com	



7) Talleres de Teatro

Theaterwerkstatt-Hamburg

Lara Dionisio, quien lidera el Theaterwerkstatt Hamburg, es una actriz formada en la Escuela Nacional de Arte Dramático de Buenos Aires. Parte de su experiencia la ha realizado en el teatro escuela, en el teatro alternativo, en giras y festivales. Hizo su aprendizaje con maestros como Rubén Ramos y Víctor Bruno. Su vocación se vincula con el teatro de investigación.



Datos sobre los talleres de teatro	
Lugar	Kastanienallee 9, Hamburg - St. Pauli
Fecha	cada lunes (niños), martes (adultos) y viernes (tercera edad)
Hora	Se realizan cursos para niños a partir de 5 años, para adultos y para la tercera edad. Por favor confirmen el horario actual con Lara Dionisio.
Programa	Talleres teatrales para todas las edades en español o en alemán.
Para mayor información	
Detalles en página web del Theaterwerkstatt Hamburg: www.theaterwerkstatt-hamburg.de/index.php?lang=es&Itemid=114	



8) Estimulación musical temprana

Cursos en español en Hamburg Hoheluft, con últimas plazas disponibles. Se ofrecen clases de prueba con cita previa.

Datos sobre las clases	
Lugar	Falkenried 29a, 20251 Hamburg
Fecha	Miércoles de 16:00 - 16:45 horas (para niños de 2 a 4 años) Miércoles de 17:00 - 17:45 horas (para bebés y niños de seis meses a 2 años)
Contacto	Sra. Moxi Beideneagl, Tel.: 040 - 87503505, Email: moxi11@netscape.net

9) Programas de radio

Sintonía 96.0 Radio Tide

"Buena Onda"

Todos los miércoles de 10:00 a 12:00 horas
Repetición todos los viernes de 1:00 a 3:00 horas

"Sal y Pimienta"

Todos los jueves de 10:00 a 12:00 horas

Sintonía 95.8 Radio Z

"Corazón de Tango"

Cada segundo y cuarto martes del mes de 19:00 a 20:00 horas



10) Radio Tango Nuevo

www.juanmariasolare.com/radio_tango_nuevo.html

Una webradio basada en Bremen y dedicada al tango contemporáneo. DJ: DonSolare.

Características:

- Música de tango con acento en el tango para escuchar (no necesariamente para bailar)
- Músicos y compositores actuales de tango
- Músicos "académicos" (clásicos contemporáneos) que han compuesto (o tocado) tango
- Tango experimental, de vanguardia, electrónico, deconstruido
- Cortinas & non tango

Escribió el conductor del canal, Juan María Solare: "Querría que esta emisora fuera el centro de convergencia de todos aquellos músicos argentinos de primer nivel que están desarrollando su trayectoria en Alemania, o en Europa en general. De hecho, uno de los programas que están en mi plan es "*Tango del exilio*" (los tangueros de la diáspora). Quiero entonces invitar e incitar a los músicos argentinos que quieran ser incluidos en la programación a que envíen sus grabaciones (de la mayor calidad posible, mínimo absoluto mp3 de 128 kbps) a la dirección radiotangonuevo@gmail.com. Tendrán prioridad (por razones legales) las grabaciones ya publicadas comercialmente, aunque pueden hacerse excepciones puntuales. Por favor incluyan en los metadatos (ID3) del archivo, el título, intérprete/s, álbum y su año de publicación. Cabe aclarar que la emisora (alojada en el portal alemán laut.fm) es 100% legal y paga las correspondientes licencias a GEMA y GVL. Hoy en día es prudente explicitar esto en asuntos relacionados con internet."